

ABONNEMENT

Par an... \$2.00
 Par six mois... 1.50
 Par quatre mois... 1.00

Administration et Rédaction,
 324, Rue D'Assise.

LE CANADA

"RELIGION ET PATRIE"

ANNONCES

Première insertion, par ligne... \$0.25
 Tous les jours... 0.05
 Trois fois par semaine... 0.03
 Une fois la semaine... 0.02

Avis de Noces, Mariage ou Décès 50

La Société de Publité,
 PROPRIÉTAIRE.

Grande Assemblée

Electeurs Conservateurs
 Des quartiers By et Ottawa,
CE SOIR
 Mardi, 8 Fév. à 7.30 p.m.

Salle Sainte-Anne

Les deux candidats conservateurs
 MM. Perley et Robillard et des ora-
 teurs éminents porteront la parole.
 Que tous les amis de la cause con-
 servatrice s'y rendent en foule.

LE CANADA

Ottawa, 8 Février 1887

LES DEUX REGIMES.

Les journaux rouges sont ridicules avec leurs colonnes de chiffres dénaturés et torturés. Qui nie, qui songe à nier que notre dette a été augmentée depuis 1867? Il faudrait autant soutenir que les enfants ne grandissent pas. Notre pays a grandi, s'est développé, a augmenté ses revenus, ses ressources, consomme d'immenses travaux publics pour l'avancement général. Les deux partis politiques ont fait ce qu'ils ont pu dans ce sens. Les deux aussi ont augmenté la dette publique, le gouvernement de M. Mackenzie l'ayant augmentée d'une manière beaucoup plus rapide que l'administration de Sir John A. Macdonald.

Voici les chiffres à l'appui de ce que nous avançons.

Augmentation pendant la période rouge de 1874-1879	40,200,000
Augmentation pendant les périodes conservatrices de 1868-73, et 1879-1886	72,800,000
Moyenne d'augmentation pendant la période rouge par année	8,000,000
Moyenne d'augmentation par année par les conservateurs	4,800,000

On voit que la comparaison est en faveur des conservateurs. Mais voici un petit tableau qui fait mieux saisir la différence entre les deux régimes.

1878	1887
REGIME ROUGE	REGIME CONSERV.
Moyenne de l'augmentation de la dette par année.	Moyenne de l'augmentation de la dette par année.
\$8,000,000.	\$4,800,000.
Déficits sous le régime rouge, \$9,500,000.	Surplus sous le régime conservateur, \$19,500,000.

LES CHAMPIONS DE RIEL

M. Guillaume Amyot, qui se présente dans le comté de Bellechasse, vient d'être sacré champion de Riel par le comité rouge de Québec.

Or, ce M. Amyot a une bien pauvre idée de Riel dont il se fait aujourd'hui le défenseur, de Riel qu'il voudrait faire accepter au peuple de la province comme un patriote, un martyr, un homme digne des sympathies de tous les Canadiens-français.

M. Amyot a eu occasion dans son voyage au Nord-Ouest de connaître plus intimement que nous Riel, de savoir quel espèce d'homme était. Or voici la déclaration de trois électeurs du comté de Bellechasse qui rapportent les paroles et les idées de M. Amyot lui-même.

Lisons :

" Au mois d'août dernier, après son retour du Nord-Ouest, M. Guillaume Amyot dans une assemblée publique à St-Gervais et aussi à St-Magloire, Mailloux, Buckland, a déclaré que Louis Riel était un lâche, un misérable et un renégat. Il s'est servi du langage suivant : " Son procès s'instruit à Régina ; peut-être montera-t-il sur le gibet. Mais, non ! La potence a été glorieusement enlevée en 37 par de Lorimier ! " " Peut-être répandra-t-on son sang ! Mais, non ! Son sang salirait le Nord-Ouest. " " De lui, je ne m'en occupe pas, qu'on en fasse ce qu'on voudra. Quant à Gabriel Dumont, ça c'est un brave. "

CORRE LABREGUE,
 ALEX LAINE,
 EPHREM AUDETTE."

Après cela, il suffit de tirer l'échelle. Inutile de se demander où est la sincérité de ceux qui proclament le patriotisme de Riel et acceptent comme allié un homme qui a une si pauvre idée de leur héros.

NOS EMPRUNTS.

Lorsque sir Richard Cartwright manipulait nos finances, avec toute l'habileté d'un *miser and muddler of figures*, comme disait le *Globe*, il lui fallut emprunter à des conditions onéreuses pour le pays qui ruinait un tarif mal équilibré. Il eut beau présenter aux capitalistes anglais le " plus beau côté de la médaille " l'assurant que notre dette n'avait été contractée que pour des travaux d'utilité publique, notre crédit restait mal noté sur le marché anglais.

En 1874 et 1876, il négocia donc deux emprunts représentant la somme de \$31,633,331, et le produit net qu'il en retira ne fut que de \$28,064,770, soit une perte sèche de \$3,568,563 ou d'environ 11.28 pour cent.

En 1885, sir Leonard Tilley, empruntait un montant à peu près égal, \$31,356,595 et rapportait \$30,930,651, soit une perte de \$425,944 seulement, ou d'environ 1.36 pour cent.

La conclusion est facile à tirer.

NOS PÊCHERIES

L'avantage de garder les conservateurs au pouvoir

Pour les provinces maritimes, la grande affaire, celle qui intéresse directement le plus grand nombre, c'est la question des pêcheries. Que nous soyons cultivateurs, artisans ou tout autre chose, une pêche heureuse ou une pêche manquée élargit ou restreint notre marché monétaire, suivant le cas, et chacun de nous en ressent directement les effets. La solution des difficultés, dont nos pêcheries sont l'objet depuis deux ans, intéresse donc intimement toute la population, et c'est le devoir du peuple canadien de s'assurer les meilleurs moyens qui devront décider la question en sa faveur.

La paille penche du côté d'où vient le vent. Les Américains favorisent le parti libéral dans les élections fédérales actuelles. Ce seul fait indique aux pêcheurs et au reste de la population lequel des deux partis politiques ils doivent appuyer afin que le règlement de la question des pêcheries soit favorable au Canada.

(Moniteur Acadien)

NOTES POLITIQUES.

M. Wilson, fabricant de papier est candidat conservateur dans Argenteuil.

M. Kennedy, ancien député de Mégantic, a accepté la candidature à Lotbinière. Il parle bien les deux langues, et c'est un irlandais catholique. Que nos amis lui donnent leur appui le plus actif.

Le *Morning Herald* d'Halifax dit que la majorité de sir Charles Tupper, à Cumberland, dépassera 1,000 voix.

La majorité de l'hon. McLellan ne sera guère non plus au-dessous de ce chiffre.

Les industriels de Toronto ont tenu une grande assemblée, mardi dernier, au Queen's Hall. L'on a discuté les questions du jour puis la résolution suivante a été adoptée : " Résolu, — Que cette assemblée d'industriels représentant presque toutes les branches d'industrie et toutes les parties de la province d'Ontario enregistre son opinion unanime que de la continuation de la politique nationale dépend la prospérité du pays ; et que sa continuation ne peut être assurée que par le succès du parti conservateur aux élections du 22 février, vu l'incertitude et l'obscurité de la politique du parti libéral. "

La plupart des organes de l'opposition, le *Times*, de Hamilton, le *Chronicle*, de Halifax, N. E., le *Witness*, de Montréal, le *Telegraph*, de Saint-Jean, N. B., entre autres, présentent M. Blake de faire une solennelle et dernière profession de foi économique dans le sens du libre-échange ! On attend avec anxiété les dernières explications.....

M. Desjardins de St. André, qui a fait la lutte contre M. Gagnon, à Kamouraska, durant les dernières élections, se portera de nouveau candidat à l'élection devenue nécessaire à cause de l'acceptation d'un portefeuille par son vainqueur.

Le *Citizen* reçoit d'excellentes nouvelles du Nouveau Brunswick. Cette province, dit-il enverra certainement à la chambre des Communes une majorité favorable à Sir John.

M. Robert Watson, candidat libéral de Marquette, Manitoba, vient de déclarer publiquement qu'il approuvait l'exécution de Riel. Le rebelle n'a eu, que ce qu'il méritait. Il faudra que la *Patrie* n'oublie pas de l'inscrire sur la liste des pendeurs, au bas des noms de sir Richard Cartwright, de MM. Mackenzie, Charlton, Davis, etc., etc.

COMTE DE RUSSELL

EMBRUN

L'assemblée d'Embrun, vendredi soir, a été présidée par M. John F. Boul, citoyen canadien français, qui a su remplir cette délicate mission avec une ampleur de vue fort remarquable, et donnant une prudente et sage direction à la discussion, pour les candidats des deux partis.

M. Stanislas Drapeau ouvrit la séance par un discours qui fut fort acclamé par l'auditoire. Il passa en revue, durant une demi-heure, les principales questions politiques. Il fut suivi par M. Belcour, avocat, qui parla pendant une heure, et M. McDougall, d'Allymer, vint ensuite, et parla une demi-heure, suivant la convention arrêtée par les orateurs des deux partis. Son discours, plein de feu et de savoir, fut reçu de très vifs applaudissements.

L'assemblée fut silencieuse et pleine de respect pour tous les orateurs. On estime que M. Mackintosh va recevoir un fort appui dans Embrun ; tout porte à croire qu'il aura une majorité très encourageante.

ST ALBERT

L'assemblée de St. Albert, samedi soir, a été présidée par M. Onézime Lafrance.

Il n'y eut que MM. McDougall et Drapeau qui parlèrent. M. l'avocat Belcour ayant jugé à propos de s'éclipser, craignant un éreintement comme celui de la veille, à Embrun.

M. le Dr Boileau qui se trouvait dans la salle, ayant été invité par M. Drapeau à remplacer M. Belcour, s'excusa en disant qu'il n'était pas préparé à faire la discussion. L'assemblée entière, qui était nombreuse, parut être complètement favorable à M. Mackintosh, et nul doute qu'il aura une forte majorité à St. Albert.

BILLINGS BRIDGE

L'assemblée d'hier soir a été un véritable succès à cette endroit du Comté de Russell pour M. Mackin-

tosh. Une foule nombreuse y assistait et tous se sont déclarés à bien peu d'exceptions près, en faveur de la candidature de M. Mackintosh. Le président fut M. James Pratt, qui demanda qu'une discussion franche soit faite.

Le premier orateur fut M. Dick Insour, ex-M. P. qui parla en faveur de M. Mackintosh. Il fut suivi de M. T. Russell, qui parla au nom de M. Edwards et qui ne put se faire entendre malgré les pressantes sollicitations de M. Mackintosh, qui demandait qu'on écoute tous les orateurs.

Le candidat conservateur eut la réplique ensuite et fut acclamé par des cris et des applaudissements enthousiastes.

M. J. K. Stewart qui se présenta ensuite comme représentant du candidat libéral, ne put se faire entendre. M. C. Devlin, d'Allymer, se présenta et parla en faveur de M. Edwards ; il avait à peine commencé que les interruptions de la foule l'empêchèrent de continuer.

M. Callwell, de Billings Bridge demanda alors que l'ordre fut main tenu ; il fut secondé par M. Mackintosh lui demanda la paix et la discussion franche et libre pour tous.

M. le Sénateur Clewlow appelé par la foule, déclina de parler parce que l'assemblée ne donnait pas justice aux adversaires, ce que firent aussi tous les orateurs conservateurs présents et l'assemblée se termina alors par des hurrahs frénétiques en faveur de M. Mackintosh, de Sir John et la Reine.

Quel peut être le vrai mérite?

Les mérites sans précédents du *Sirup Allmand de Boschee* durant ces dernières années ont étonné le monde entier. C'est sans nul doute le plus sûr et le meilleur remède encore découvert pour guérir radicalement la Toux, les Rhumes, et les affections des poumons les plus sérieuses. Il agit d'après un principe tout différent des autres préparations prescrites par les médecins et n'enlève pas le Rhume seulement tout en laissant la maladie dans le système ; au contraire, ce remède enlève la cause du mal, guérit les parties affectées et laisse le corps entier dans une condition de santé parfaite.

Une bouteille gardée dans la maison pour usage lorsque vient la maladie exempte beaucoup de frais de médecins et préserve d'une longue maladie. Un essai convaincra de ces faits. Il est vendu par tous les droguistes et marchands généraux du monde entier. Prix, 75 centus la grande bouteille.

Ottawa 25 Oct. 1885—1an.

Libre Echange.

La réduction du revenu et l'abolition des timbres sur les médecines brevetées ont grandement bénéficié aux acheteurs tout en soulageant les fabricants. Ceci est surtout le cas avec les préparations *Green's August Flower* et *Boschee's German Syrup*, car la réduction de 36cts par oz a été employée pour augmenter la capacité des bouteilles contenant ces remèdes, donnant ainsi un cinquième de médecines de plus dans les bouteilles à 75cts. Le *August Flower* pour la Dyspepsie et affections du foie, et le *German Syrup* pour les rhumes et troubles des poumons, ont peut-être la plus forte vogue d'aucune médecine dans ce monde. L'avantage de plus grandes bouteilles sera apprécié par les malades dans chaque ville ou village du monde civilisé. Les bouteilles échantillons à 10cts sont les mêmes.

BULLETIN COMMERCIAL

Menuisier-entrepreneur

M. Joseph Tardif désire informer le public de Hull et d'Ottawa qu'il est en mesure d'entreprendre la construction de maisons, hangars, etc. M. Tardif fait aussi à domicile la réparation des meubles et tous autres ouvrages en bois quelconques. S'adresser à Joseph Tardif, coin des rues Division et Inkerman, Hull 18 Janv.—1m.

Encadrages faits au prix coûtant, chez Chevrier Frères, 466 rue Sussex.

Chevrier Frères vendent toujours aux mêmes conditions — chaînes, montres, cadres, miroirs, albums, etc. etc. — Ces conditions sont : " par paiements à la semaine. "

XMAS

TOBACCAN

Améliorée "Star."

Voyez là et vous n'en achèterez pas d'autre.

Raquettes

Grand assortiment à bon marché!

Covertes pour chevaux, au prix coûtant ; se vendant rapidement. Pôles pour rideaux aux bas prix ordinaires, transparents avec dessins d'ornement pour fenêtres et rouleaux automatiques, seulement 95 centus.

LAMPES ELECTRIQUES

\$1.50 Chaque

Articles de fantaisie pour présents.

COMPAGNIE MANUFACTURIERE

NATIONALE DE COLE,

160 RUE SPARKS, OTTAWA.

B. G.

Les mérites sans précédents du *Sirup Allmand de Boschee* durant ces dernières années ont étonné le monde entier. C'est sans nul doute le plus sûr et le meilleur remède encore découvert pour guérir radicalement la Toux, les Rhumes, et les affections des poumons les plus sérieuses. Il agit d'après un principe tout différent des autres préparations prescrites par les médecins et n'enlève pas le Rhume seulement tout en laissant la maladie dans le système ; au contraire, ce remède enlève la cause du mal, guérit les parties affectées et laisse le corps entier dans une condition de santé parfaite.

Une bouteille gardée dans la maison pour usage lorsque vient la maladie exempte beaucoup de frais de médecins et préserve d'une longue maladie. Un essai convaincra de ces faits. Il est vendu par tous les droguistes et marchands généraux du monde entier. Prix, 75 centus la grande bouteille.

BIG PUSH.

Tapis à Sacrifice.

237 Pièces de tapis Bruxelles et Tapisserie à vendre cette semaine.

Conditions comptant. Strictement un seul prix.

BRYSON.

GRAHAM

et Cie,

150, 152, 154, rue Sparks.

& Cie.

LA GRANDE VENTE

MOITIE PRIX

WOODCOCK

D'Articles de Modes, Plumes, Dentelles et articles de goûts

est commencée ce matin (JEUDI).

VENTE SANS RESERVE

Pour de bons marchés, Venez à bonne heure et voyez les grandes affiches.

39, rue Sparks

BOIS A VENDRE

Bois de corde de première qualité, érable, merisier, épinette rouge, etc., etc., livré à domicile. S'adresser au No 137 rue Broad chez M. Z. Lagacé, hôtelier, en face de la gare du Pacifique.

Déménagement.

A partir de Lundi, le 31 courant mon poste d'affaire sera au

NOUVEAU MAGASIN

Coin des Rues Sussex et York, où je m'occuperai du commerce de Gros et de Détail.

L'ancien magasin No. 455, Rue Sussex, sera fermé et ne servira que d'entrepôt pour mes marchandises.

P. C. GUILLAUME

Libraire, Importateur.

IL TIENT LA TETE

Le fameux Brûleur 'Argand'

Pouvoir d'éclairage sans précédent! Lumière égale à aucune lampe électrique. Fini en cuivre poli ou en bronze. Prend cheminé ordinaire. Absolutement sûr, s'adapte à toutes les lampes. Très avantageux surtout pour les magasins, les églises et les grandes salles. Fait très élégamment et de façon à ce que la mèche puisse être remontée, coupée et éteinte avec grande facilité. En conséquence de la combustion parfaite qu'il produit, toute odeur d'huile, si commune avec les autres brûleurs, est enlevée.

Si un vaste appareil de distribution de l'air empêche la lampe d'être surchauffée, et toute huile épaisse ou légère peut-être indifféremment employée.

Seul agent pour Ottawa et le district.

EDWIN PLANT

Marchand de Vaisselle, Lampes, etc.,

114 rue Rideau

Ottawa, 4 nov. 1885—

HENRI MASSE

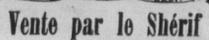
EPICIER et BOUCHER

COIN DES RUES

Primrose et Cambridge

Le public trouvera toujours à mon magasin des épicerie de premier choix, et à mon étal des viandes de première qualité et des plus fraîches.

Ordres exécutés avec promptitude. Effets livrés à dom.



Vente par le Shérif

DAME CATHERINE HARDGROVE, du canton de Manitowak, dans le district d'Ottawa, Demanderesse ; contre les terres et tenements de Allan Grant, Octave Groulx et Cyrille Groulx, tous trois du canton de Cameron, dans le district d'Ottawa, cultivateurs, conjointement et séparément, Défendeurs ;

1. La moitié nord du numéro dix-sept (No. 17), dans le second rang du canton de Cameron, dans le comté d'Ottawa, contenant environ soixante acres en superficie, plus ou moins ; avec les bâisses dessus érigées ; le tout la propriété du défendeur Allan Grant.

La moitié sud du lot numéro dix-sept (No. 17), dans le second rang du dit canton de Cameron, dans le comté d'Ottawa, contenant environ soixante et neuf acres en superficie, plus ou moins ; avec les bâisses dessus érigées. Le tout la propriété du défendeur Cyrille Groulx.

Pour être vendues au bureau du registraire pour le comté d'Ottawa, en la cité de Hull, le QUINZIEME jour de FEVRIER prochain, à DIX heures de l'avant-midi. Le dit bref rapportable le premier jour de mars 1887.

LOUIS M. COUTLEE, Shérif.

Bureau du Shérif, Aylmer, 20 Janvier 1887.

L'Union Nationale

ABONNEZ-VOUS AU

Grand Journal

"L'UNION NATIONALE"

PUBLIE A OTTAWA ET A HULL.

\$1.00 par année seulement.

8 pages de lecture toutes les semaines. Donne les prix du marché d'Ottawa. Parait le Vendredi et est déposé à la poste assez tôt pour que les cultivateurs le reçoivent le dimanche.

Magnifiques chromos donnés en prime pour abonnement payé d'avance.

M. ISRAEL DUMAIS, notaire.

Agent général.

166 RUE PRINCIPALE, HULL.

N. B.—ON DEMANDE des sous-agents.

MARCHE D'OTTAWA
5 février 1887

FARINE

Farine No 1 par baril	\$ 3 80 à 3 80
Farine forte de boulangers	4 00 à 4 25
Farine extra	4 00 à 4 50
Farine de sarrasin	3 00 à 3 00
Farine d'avoine	3 50 à 3 00
Farine de blé d'Inde	2 25 à 2 50

GRAINS

Blé, le minot	70 à 75
Avoine	29 à 30
Blé d'Inde	0 00 à 0 00
Pois	00 à 0 00
Fèves	00 à 0 00
Sarrasin	00 à 0 00
Orge	00 à 0 00
Seigle	00 à 0 00

LÉGUMES

Patates la poche	80 à 00
Navets le sac	50 à 00
Betteraves le sac	30 à 40
Choux, la douzaine	0 20 à 0 25
Pommes, le baril	1 75 à 2 00
Raisins la livre	10 à 12

VOLAILES

Poulets, le couple	35 à 50
Poules, la pièce	40 à 50
Canards	75 à 85
Dindes, la pièce	0 75 à 1 25
Oies	50 à 75

VIANDES

Bœuf, les 100 livres	4 50 à 5 00
Lard	6 00 à 6 25
Veau (au quartier)	8 à 10
Mouton do	5 à 7

DIVERS

Œufs	24 à 25
Beurre, en pain	20 à 20
do en seau	17 à 18
Fromage	9 à 11
Suif brut, la livre	5 à 5 50
Suif fondu	7 à 7 50
Saindoux	10 à 12
Sucre d'érable, le gallon	1 00 à 1 00
Miel, la livre	12 à 13
Sirop d'érable, le gallon	1 00 à 1 00
Poin, la tonne	12 00 à 14 00
Paille	6 00 à 8 00

NOTES COMMERCIALES

P. Rochon n'est jamais en arrière des autres pour ses bas prix.

Chez M. Laurent Duhamel vous trouverez un assortiment de viandes fraîches de toutes sortes au quartier et à la livre, livrées à domicile. M. Duhamel remercie ses nombreuses pratiques et le public en général de l'encouragement qu'on lui a accordé jusqu'à ce jour. Une visite est respectueusement sollicitée.

25lbs de Fleur Patente pour 75cts. Chez N. A. Savard.

Temps des présents

A cette occasion, ne manquez pas de faire une visite aux magasins de P. C. Guillaume, car là vous trouverez toutes sortes de jolis objets pour les étrennes, tels que livres d'histoire avec beaux couverts de luxe, albums couverts en peluche et en cuir de Russie; objets de fantaisie de toute sorte; et jouets d'enfants, une grande variété; aussi le plus grand choix de cartes avec inscriptions en français et en anglais.

AVIS AUX MÈRES—Le Sirop Calmant de Madame Winslow devrait toujours être employé lorsque les enfants font leurs dents. Il soulage tout de suite le petit être souffrant; il produit un sommeil naturel, tranquille, en enlevant les douleurs de l'enfant, et le petit chérubin s'éveille aussi frais qu'un bouton de rose. Ce sirop est agréable au goût. Il calme l'enfant, adoucit les gencives, chasse toute souffrance, éloigne les vents, régularise les intestins, et est le meilleur remède connu pour la diarrhée provenant soit de ce que l'enfant fait ses dents, soit d'autre cause. Vingt-cinq cents la bouteille. Assurez-vous et demandez le "Sirop Calmant de Madame Winslow" et n'en prenez pas d'autre sorte.

Toutes les personnes nerveuses ne devraient pas manquer d'Essence de Serravallo, le meilleur remède. DUNN, seul agent.

Effet de l'exemple—Autrefois il n'y avait que les femmes qui se servaient d'eau de toilette, mais aujourd'hui, sans reproche, il y a jusqu'aux hommes qui veulent avoir leur flacon de "Lotion Persienne" à la moindre apparition des boutons, ou dès que le soleil leur a un peu bruni la peau.

25lbs de Fleur No. 1 pour 50cts. Chez N. A. Savard

La Vieille France n'oublie jamais les enfants de ses enfants; lors même qu'ils sont éloignés d'elle, elle éprouve un vrai bonheur de pouvoir les reconnaître, par leur fidélité aux traditions de leurs pères: Dieu et nos droits.

Montres, Bijouteries, Joints de mariage etc, en tous genres, à 50 pour 100 de rabais et garantis tels que représentés sinon l'argent vous sera remis. Chez H. Norez, No 30 rue Rideau, près du pont des Sauteurs.

Bargains à commencer d'aujourd'hui.

Le 21 août 1886.

L'Essence de Serravallo est le meilleur remède pour la Diphtérie. DUNN, seul agent.

CARTES PROFESSIONNELLES

OTTAWA

Dr. J. A. FISSIAULT,
CHIRURGIEN-DENTISTE,
No. 25, Rue Sparks, en face du Russell
Extraction d dents à l'aide du gaz.
Heures du bureau de 9 a.m. à 5 p.m.
Ottawa, 17 nov 1886—1a

A. J. A. ROBILLARD
MEDECIN VÉTÉINAIRE
46 RUE YORK
Seul Canadien-Français diplômé au Collège d'Ontario jusqu'à ce jour.

Macdougall, Macdougall & Belcourt,
AVOCATS, PROCUREURS
Ontario et Québec.
"Scottish Ontario Chambers" coin des rues Sparks et Elgin, Ottawa.
Hon. W. Macdougall, O. R.
FRANK M. MACDOUGALL,
N. A. BALCOURT, L.L.M.

Dr J. Nolin
CHIRURGIEN-DENTISTE
Elève du Collège Dentaire de Philadelphie, licencié pour la Province de Québec, et diplômé du "Royal College of Dental Surgeons" d'Ontario,
Coin des rues Rideau et Sussex
Heures de bureau : 9 à 6.

Dr L. Coyteux Prevost
132, Rue Daly, Ottawa.
HEURES DE BUREAU 8 à 10 a.m.
" " " 1 à 3 p.m.
" " " 6 à 8 p.m.

Valin et Adam
AVOCATS ET NOTAIRES PUBLICS
ARGENT A PRETER.
BUREAU : 25 rue Sparks, vis-à-vis l'Hotel Russell.
J. A. VALIN, A. A. ADAM
M. Adam, membre du barreau de Québec, s'occupera aussi des affaires requérant son attention dans cette province.

Dr Alfred Savard
BUREAU : —No 376 RUE CUMBERLAND
Ancienne résidence du Dr Prevost

L. A. Olivier
AVOCAT
Bureau—Knoignure des rues Rideau et Sussex, Block d'Egleston, Ottawa, Ont.
ARGENT A PRETER

Dr C. G. Stackhouse
DENTISTE
M. le Dr C. G. Stackhouse, chirurgien et dentiste, tient son bureau au No 181 rue Sparks et a sa résidence privée au No 288, rue Albert Ottawa.
Le docteur extrait les dents sans causer de douleur à son patient, et se sertant du gaz nitrique oxydé dont il fait une spécialité.

CARTES PROFESSIONNELLES

HULL

MAJOR & TALBOT,
AVOCATS
C. B. Major, A. X. Talbot.
Bureaux à Papineauville et à Hull, coin des rues Britannia et Albert.
Suivent les cours de Circuit à Hull, Papineauville et Aylmer, la cour Supérieure, la cour Criminelle, les cours Suprême et de l'Échiquier.
Hall, 21 déc. 1886.

Paul T. C. Dumais
INGENIEUR DE LA CITE DE HULL,
ARPENTEUR FEDERAL ET DE LA PROVINCE DE QUEBEC
Arpentage des limites à bois, terrains miniers, division des lots de fermes exécutés aux conditions les plus faciles.
Bureau : Hôtel de ville, Hull. Résidence : King's Road, Hull.

P. Thos Desjardins
NOTAIRE PUBLIC
Secrétaire trésorier du comté d'Ottawa
Bureau et résidence : 117 rue Principale Hull. Bureau à La Pointe à Gatineau. Argent prêté sur propriétés foncières.

J. Malcolm McDougall, B. C. L.
Avocat, Procureur et Solliciteur. Aviseur légal du comté d'Ottawa.
BUE MAIN, AYLMER, P. Q.

Rochon et Champagne
AVOCATS
246 Rue Principale, Hull
A. Rochon. L. N. Champagne. L.L.D.

RESTAURANT FRANCAIS

C. L. BELIER, Prop're
68, rue Metcalfe, Ottawa.
Repas à toute heure. Les consommateurs peuvent compter sur toutes les primeurs de la saison. Une table d'hôte régulière pour le dîner sera tenue servie tous les jours de 6 hrs. p.m. à 7.30 p.m. HUITRES, UNE SPECIALITE! HUITRES FRAICHES RECUES TOUS LES JOURS! servies dans tous les genres. Casserole!
Les bûches, les parties de noces ainsi que des dîners complets seront servis à court délai aux familles privées. Soupes, plats divers, salades, dîners déjeunés, pâté de gibier, gibiers de toutes descriptions, gelées, charlotte russe, pouding glacés, glaces de toutes sortes peuvent être obtenus sous le plus court délai.
Ottawa, 26 novembre 1886.—1 an.

AVIS AU PUBLIC

Si vous voulez acheter ou faire vendre un lot de terrain, une maison ou autres dépendances, adressez-vous à

A. B. MacDonald
Encanteur et agent pour propriétés foncières, No. 111 rue Rideau. (Bloc Birkett)
N. B.—Ventes tous les matins, après-midi et soirs.

PENSION DEMANDEE—Un jeune homme de langue anglaise désire trouver une bonne pension dans une famille Canadienne-française parlant le langage français d'une manière pure et correcte. On préférait une famille dont l'un des membres pourrait enseigner le français dans la maison même. Pour informations s'adresser au bureau du "Canada," rue Sussex.
Ottawa, 23 Dec., 1886.

Quelques uns des avantages
DES
CELEBRES
AMERS INDIGENES,
LE
POPULAIRE TONIQUE STOMACHIQUE.

1er Avantage—Les "Amers Indigènes" sont à la portée de toutes les bourses. Le pauvre peut en faire usage, et le riche ne peut pas se remplacer avec son argent. Avec un paquet de 25cts, on prépare 3 ou 4 grandes bouteilles d'Amers de trois demi-litres.

2e Avantage—Les "Amers Indigènes" ne contiennent aucun minéral, mais seulement des plantes de nos campagnes, comme houblon, pissenlit, rhubarbe, et quinze autres plantes les plus populaires.

3e Avantage—On peut en prendre à volonté sans aucun danger.

4e Avantage—Les "Amers Indigènes" agissent sur les intestins, et sont un puissant purificateur du sang.

5e Avantage—Pour ouvrir l'appétit, et aider la digestion, les "Amers Indigènes" sont sans égal.

AGREABLE POUR LES DAMES!
Articles de Modes donnés pour rien, durant les Fêtes de
NOEL et du JOUR DE L'AN!
L'Assortiment immense et varié d'articles de Modes et de fantaisie pour Dames, vendu à MOITIÉ PRIX.

Mlle A. McDonald
Magasin Parisien de Modes
1521 RUE SUSSEX.
Quatrième porte de la rue York

PELLERIES! PELLERIES!
L'HIVER EST ARRIVE!
GRAND ASSORTIMENT
de
Capots en Fourrures, Casques, Gants, Mitaines,
POUR TOUS LES GOÛTS;
Collets de Manteaux, Manchons, garnitures en Loutre, etc., etc.,
Pour Dames et Messieurs,
—CHEZ—
J. COTE,
128, Rue Rideau.

Pour garnir les Maisons.
Nous venons de recevoir un assortiment de
TAPIS DE BRUXELLES
—T DE—
TAPISSERIE
Voyez-les avant d'acheter.

Harris & Campbell,
RUE O'CONNOR.
Montres, Chaines, Colliers Etc.,
VENDUS AUX CONDITIONS TRES FACILES DE
\$1. par semaine
—PAR—
Chevrier Freres
466, RUE SUSSEX.
Montres d'or pour dames, reveil matins cadres miroirs, etc.,
vendus à la semaine par
CHEVRIER FRERES
M. B. Vous aurez la visite de notre agent avec des échantillons

PORTRAITS
GRANDE REDUCTION
Photographies grandeur
CABINET
\$2.00 par doz.
CHEZ
Dorion & Delorme
140 Rue Sparks et 569 Rue Sussex
Coin de la rue Rideau,
OTTAWA.
P. S.—Satisfaction garantie.

James R. Bowes
ARCHITECTE
Chambre 25,
SCOTCH ONTARIO CHAMBERS
RUE SPARKS.
Ottawa 9 juin 1886—1a

FERRONNERIE
Pour les meilleures ferronneries à bon marché, allez chez
McDOUGALL & CUZNEI
Le us ancien magasin de ce genre à Ottawa, établi en 1850, à l'enseigne de la **GROSSE TARRIERE,** Rue Sussex, et coin de la rue Duke, CHAUDIERES, OTTAWA. Et à MATTAWA, P. Q.
McDOUGALL & CUZNEI

CHEMIN DE FER
"CANADA ATLANTIC"
LA
VOIE LA PLUS COURTE
ENTRE
OTTAWA ET MONTREAL
Ottawa à Boston et New-York, et tous les points à l'Est et au Sud.
Les convois partiront de la gare de la rue Elgin comme suit:
TRAIN EXPRESS DE MONTREAL:
8.00 a.m. TRAIN EXPRESS se raccorde avec l'Express du Grand Tronc à Coteau pour l'Ouest et à Montreal avec les trains du Grand Tronc pour l'Est et le Sud-Est, arrivant à 11.30 a.m.
4.50 p.m. TRAIN RAPIDE avec salle à dîner, arrivant à Montreal à 8.30 p.m., se raccorde avec les trains du Vermont Central et du Grand Tronc pour l'Est.
Les convois arriveront à 12 30 p.m. et 8 00 p.m. de l'Est, se raccorde à la gare Bonaventure, Montreal, avec les trains de l'Est et du Sud. Char Palais Pullman sur les trains de Montreal.
Un train quittera la gare du chemin Richmond à 7.45 a.m. et 4.35 p.m. se raccorde avec les trains Express de Montreal.
Expres de Boston et New-York via House's Point.
1.20 p.m. Quittera Ottawa, gare de House's Point à 5.50 p.m. et se raccorde à cet endroit avec le train du Vermont Central et Delawars et Hudson, pour l'Est et le Sud, arriveront à Boston à 7.49 et à New-York à 7.00 le lendemain matin.
Des chers dortoirs Pullman sont attachés aux trains entre Ottawa et Boston. Les passagers d'Ottawa pour New-York prendront les Pullman à St. Alban ou à House's Point.
Les billets, les lits et tout autre renseignement peuvent être obtenus au bureau des billets de la cité ou aux stations.
E. J. CHAMBERLIN, Surintendant Général.
PERCY R. TODD, Agent général des passagers.

VENANT D'ETRE RECUES
10,000
ROULEAUX DE TAPISERIES
De tous genres et de tous prix.
Aussi, assortiment complet et varié de
Peintures, Huile, Mastic,
Et tous les articles qui d'ordinaire font partie d'un magasin de ce genre.
Tous les ouvrages sont exécutés sous la surveillance même de M. Philibert. Une visite est sollicitée.

G. PHILIBERT
PEINTRE,
208 RUE DALHOUSIE OTTAWA.

Collège International, Commercial ET PREPARATOIRE.
INSTITUT D'EDUCATION
DE FRAWLEY, J
Transporté au No. 474, Rue Sussex.

Ce collège bien connu pour le cours commercial qui s'y donne s'est ouvert MARDI, le 14 courant.
Je me suis associé pour le présent terme commercial du collège trois professeurs de haut mérite et de grandes capacités.
L'objet du collège est
1er—D'accorder la facilité d'apprendre rapidement aux jeunes élèves qui ne peuvent suivre le cours ordinaire des autres collèges ou académies.
2ème—De préparer les élèves pour le Service Civil et la Matriculation et de passer les examens comme ingénieurs.
3ème—Pour donner l'avantage à ceux qui sont en retard dans leurs études, d'acquies les connaissances dont ils ont été privés.
Il est de la plus haute importance que les élèves commencent à l'ouverture même des cours afin de subir avec succès les examens de Noembre, Janvier et Mars.
H. J. FRAWLEY, M. A.
N. B.—L'Institut s'est assuré les services du Professeur J. A. GUIGNARD pour donner un cours de FRANÇAIS, embrassant la Grammaire, la Composition et la Littérature.
Les heures consacrées à l'étude sont :
Matin 9.30 à 12.00
Après-midi 2.30 à 5.30
Soir 7.30 à 10.00
Ottawa, 16 Sept. 1886—1a.

HOTEL RIENDEAU
VENU SUR LE PLAN
Européen et Américain,
64 Rue St. Gabriel, Montréal.
Cet Hôtel offre au public voyageur tout le confort désirable. La table est toujours abondamment servie des primeurs de la saison, préparées par des cuisiniers français de premier ordre. Repas à toute heure.
Un trouva constamment à cet établissement de première classe, des vins, liqueurs et cigares de choix.
JOS. RIENDEAU, Propriétaire

BARDEAUX!
M. G. J. A. Adam, de la Pointe Gatineau, informe ses amis et le public en général qu'il a en magasin une grande quantité de Bardeaux en pin avec chanfrein et pleins dans les cotés qu'il vendra à d'assez bonnes conditions que partout ailleurs. Les personnes qui désiraient acheter de bons bardeaux avec chanfrein y gagneront car ce qui donne de la valeur au bardeau offert en vente par M. Adam, c'est la manière dont il est chanfreiné et la qualité du bois dont il est fait. M. Adam n'emploie pas les restes de son moulin pour confectionner son bardeau, mais le fait d'après le billot de bois solide. Avis aux connaisseurs?
G. ADAM
Pointe Gatineau
Ottawa, 29 Oct. 1886—6m.

MOUSTACHES!
La manière de faire croître une jolie moustache en quelques semaines sera donnée avec tous les détails particuliers en envoyant un timbre poste de 3 centimes à
WILLIAM JONES,
Nos. 30 et 32 rue Steiner, Toronto, Ont.

CHEVELURE MAGNIFIQUE
Les dames qui enverront un timbre de poste de 3 centimes recevront des instructions sur la manière de garder à leur cheveu leur couleur primitive, les empêcher de tomber et se garantir des maux de tête.
Adressez :
WILLIAM JONES,
30 et 32, rue Steiner, Toronto, Ont.
Ottawa, 13 Sept. 1886—1an

Poudres de Condition d'Alexander
BOULES POUR LES ROGNONS
ET AUTRES
MEDECINES CELEBRES
POUR LES
Chevaux
AGENT A OTTAWA—C. STRATTON.
Coin des rues Dalhousie et Saint-Patrick.
AVIS.—Les médecines ci-dessus, célèbres dans tout le Canada pour efficacité, ne se trouvent que chez M. C. STRATTON. Je mets donc le public en garde contre les contrefaçons.
T. ALEXANDER.
N. B.—On peut aussi obtenir l'Article véritable chez M. LAPOINTE, rue Rideau, GOODALL & FILS, rue Wellington et DALGLISH & FRERE rue Queen, Ouest.

LE TOUT
SUR BON PAPIER
ET A DES
PRIX TRES BAS
Les ordres envoyés par la Poste reçoivent une attention toute spéciale et sont exécutés sans délai.
ABONNEMENTS:
LE CANADA" quotidien, par an, \$3.00
L'UNION NATIONALE" hebdo., do \$1.00
Tout abonnement est invariablement payable d'avance.

ATELIERS TYPOGRAPHIQUES
—DU—
"CANADA"
ET DE
L'Union Nationale
524 RUE SUSSEX,
OTTAWA

On exécute à ces ateliers toutes sortes
D'IMPRESSIIONS
LIVRES,
Têtes de comptes,
Memorandums,
Cartes d'affaires,
Cartes de visite,
Chèques,
Billets,
Traites,
Enveloppes!
Catalogues,
Listes de prix,
Programmes,
Ciroulaires,
Affiches,
Placards,
Lettres funéraires,
Etc., etc., etc.

BLANCS POUR AVOCATS
Déclarations sur compte,
Déclarations sur billet,
Demandes de plaidoyer,
Comparutions, Protêts,
Subpoenas,
Affidavits,
Objections, Fiat,
Etc., etc., etc. Inscriptions

POUR NOTAIRES
Contrats de vente,
Contrats de mariage,
Blancs de billet,
Procurations,
Quittances,
Transports, Protêts,
Obligations, etc

POUR LES SEC.-TRESORIER
Listes d'évaluation,
Listes De Perception,
Liste Alphabétique d'électeurs.

LE TOUT
SUR BON PAPIER
ET A DES
PRIX TRES BAS
Les ordres envoyés par la Poste reçoivent une attention toute spéciale et sont exécutés sans délai.
ABONNEMENTS:
LE CANADA" quotidien, par an, \$3.00
L'UNION NATIONALE" hebdo., do \$1.00
Tout abonnement est invariablement payable d'avance.

ATELIERS TYPOGRAPHIQUES
—DU—
"CANADA"
ET DE
L'Union Nationale
524 RUE SUSSEX,
OTTAWA

On exécute à ces ateliers toutes sortes
D'IMPRESSIIONS
LIVRES,
Têtes de comptes,
Memorandums,
Cartes d'affaires,
Cartes de visite,
Chèques,
Billets,
Traites,
Enveloppes!
Catalogues,
Listes de prix,
Programmes,
Ciroulaires,
Affiches,
Placards,
Lettres funéraires,
Etc., etc., etc.

BLANCS POUR AVOCATS
Déclarations sur compte,
Déclarations sur billet,
Demandes de plaidoyer,
Comparutions, Protêts,
Subpoenas,
Affidavits,
Objections, Fiat,
Etc., etc., etc. Inscriptions

POUR NOTAIRES
Contrats de vente,
Contrats de mariage,
Blancs de billet,
Procurations,
Quittances,
Transports, Protêts,
Obligations, etc

POUR LES SEC.-TRESORIER
Listes d'évaluation,
Listes De Perception,
Liste Alphabétique d'électeurs.

LE TOUT
SUR BON PAPIER
ET A DES
PRIX TRES BAS
Les ordres envoyés par la Poste reçoivent une attention toute spéciale et sont exécutés sans délai.
ABONNEMENTS:
LE CANADA" quotidien, par an, \$3.00
L'UNION NATIONALE" hebdo., do \$1.00
Tout abonnement est invariablement payable d'avance.

LE TOUT
SUR BON PAPIER
ET A DES
PRIX TRES BAS
Les ordres envoyés par la Poste reçoivent une attention toute spéciale et sont exécutés sans délai.
ABONNEMENTS:
LE CANADA" quotidien, par an, \$3.00
L'UNION NATIONALE" hebdo., do \$1.00
Tout abonnement est invariablement payable d'avance.

LE TOUT
SUR BON PAPIER
ET A DES
PRIX TRES BAS
Les ordres envoyés par la Poste reçoivent une attention toute spéciale et sont exécutés sans délai.
ABONNEMENTS:
LE CANADA" quotidien, par an, \$3.00
L'UNION NATIONALE" hebdo., do \$1.00
Tout abonnement est invariablement payable d'avance.

En rést
—j'allais
se disperser
après, à en
de rire, il
oublier qu
monde.
Mon int
né à mes
dignités,
gouter des
viandes fr
ties avec
j'avais tou
dise varié
Cet asso
était plus
oublier la
avait réu
puis, lorsq
fait, le co
chagrin.
principe
tique.
Pendan
té faisait
demeurai
donné à
monter p
ceux-ci av
raison cet
à la fin de
Le régn
ments au
silence, tr
chiquetés
choc de m
jeuqu'à m
tain.
Soudain
ger bruit
c'était com
le frôleme
eut dit qu
çait donc
étouffer le
J'entendis
de moi, un
temps, je
lacer et se
poser sur
Cette ét
secondes;
ne finit ja
reux de se
visage des
doux souv
C'était l
Marthe,
l'amour. J
silence; se
et moi, j'av
indifférent
eut fait m
aimé des c
j'ignorais
un frésou
Marthe l
vée?...

En ce m
soleil pén
j'ouvris
trouva int
Mon ch
de mon lit
Dans la
douce rou
d'amour.
C'était l

Il y avait
que nous
champs, so
bait du eie
de feu; la
mon corps
dente me
vais cherch
l'eau fraîche
les, ou bie
il s'en trou
dans le pa
qui dort d
mousse; j
nichent de
Et je me
desséchée
—Allon
dière cette
yez là bas,
gnon; le
nera du bo
Vous t
gréret dor
sons nos p
puis, ayan
voine, éto
quelinots,
verger ou
bringéle,
l'ombre de
du verger

LA MEILLEURE VALEUR POUR LE PRIX

THÉS VERTS		THÉS NOIRS	
Jeune Hyson, (bon).....20 cts.	Congou, (bon).....25 cts.	Choix Extra (non-coloré).....25 cts.	Choix Extra (non-coloré).....25 cts.
Poudre à canon, (de choix).....30 "	(extra).....35 "	Garanti pur ".....30 "	Garanti pur ".....35 "
THÉS DU JAPON.			
Bon, (Feuille naturelle).....18 cts.	Choix Extra (non-coloré).....25 cts.		
De choix ".....20 "	".....28 "		
Très bon ".....22 "	".....30 "		
Choix extra ".....23 "	".....35 "		

Pas de tirage au sort, vous achetez du Thé et ne payez que le plus bas prix possible du Thé. Pas d'argent gaspillé en vue de gagner du cristal dont le plus souvent vous n'avez pas besoin.

E. P. D'OSONNEAU, Gérant,
143 et 145 RUE PRINCIPALE, HULL.

S. ROCERS et FILS
Entrepreneurs de Pompes Funèbres
ET EMBAUMEURS,
15, rue St. NICHOLAS,
OTTAWA.
RESIDENCE AU-DESSUS DU MAGASIN.
Connections par Téléphone.
Tous ordres remplis avec promptitude et à de bonnes conditions.

LES POÈLES DE SMART

Sont les Meilleurs

Toutes descriptions de Poêles et Fournaises constamment en vente aux Entrepôts de Variété et aux Salles de Fourniture de Maison.

532 et 534, RUE SUSSEX, OTTAWA

JOSEPH BOYDEN

CONFISERIES!
PÂTISSERIES.
Nouveau Poste Canadien-Français
A. TRUDEL et Frère,
PROPRIÉTAIRES.
540, RUE SUSSEX,
(Ancien poste de M. Broderick)

MM. Trudel désirent informer le public d'Ottawa et des environs qu'ils tiendront constamment à leur nouveau poste toutes les confiseries désirables qu'ils manufactureront eux-mêmes; tels que pain-de-savoie, pour dîner de noces et pour fêtes, bonbons de toute sorte, gâteaux, biscuits, dragées et tout ce qui se trouve généralement dans un établissement de première classe.

Les soulagés, par leur longue expérience dans cette ligne de commerce sont en mesure de donner satisfaction à tous et comptent sur l'encouragement libéral des Canadiens-français de la capitale et du public en général.

On fera bon de venir faire une visite.

A. TRUDEL et Frère,
Confiseurs,
Ottawa, 1er Dec., 1886.

AVIS

EST par le présent donné que demande sera faite à la Législature de Québec à sa prochaine session, au sujet de la Compagnie de chemins de fer d'Ottawa et de la Vallée de la Gatineau, pour un acte amendant l'acte d'incorporation de la dite Compagnie et lui accordant le privilège de s'amalgamer avec d'autres compagnies de chemins de fer en prolongeant le temps pour la complétion de ce chemin de fer et pour la complétion de ce dit chemin de fer et lui permettant d'emettre des obligations portant hypothèque ou par l'extension de ses pouvoirs de construction d'autres branches ou autrement pour amener le dit acte d'incorporation pour d'autres fins.

H. B. MACKINTOSH,
Secrétaire de la dite Compagnie,
Daté à Ottawa, ce
5 Janvier, 1887.

A VENDRE

Une magnifique propriété située sur la rue de l'Eglise, Ottawa, (connue comme propriété de M^{rs} Deault) avec lot de terrain avoisinant, en excellentes conditions.

DE PLUS

Une autre propriété située sur la rue Water, le tout sera vendu à bon marché.

—Un véritable paradis et un chamois pour les capitalistes—S'adresser immédiatement sur les lieux ou à

C. GOULET,
Epicier, coin des rues Cumberland et Water,
Ottawa, 31 Janvier 1887—1s

—Faites l'essai de la **VALLÉE**. C'est la meilleure pomme de terre et la Calville. En vente chez **C. O. DUCHESNEAU,** Pharmacien, rue Sussex

AVIS

EST par les présentes donné qu'une demande sera faite à la Législature de la Province de Québec, à sa prochaine session au sujet de la Compagnie de chemins de fer de Colonisation d'Ottawa, pour un acte amendant l'acte d'incorporation de la dite Compagnie et lui accordant le privilège de s'amalgamer avec d'autres compagnies de chemins de fer en prolongeant le temps pour la complétion de ce chemin, et étendant ses pouvoirs de constructions d'autres branches de chemins de fer, et d'amender le dit acte d'incorporation pour tous autres objets.

H. B. MACKINTOSH,
Secrétaire de la dite Compagnie,
Daté à Ottawa, ce
5 Janvier, 1887.

Aux Electeurs
DE LA
CITÉ D'OTTAWA.

MESSIEURS,

A la demande d'un grand nombre d'électeurs de cette cité, j'ai consenti à poser ma candidature pour la cité d'Ottawa, à l'élection qui doit avoir lieu pour le Parlement du Canada.

J'apprends comme je l'ai toujours fait, le parti libéral-conservateur sous l'administration judiciaire duquel le Canada a atteint une position de prospérité bien enviable.

Comptant sur l'appui sincère pour cette candidature de la part des électeurs de toutes nationalités et croyances, j'attendrai votre décision avec tous les égards de la reconnaissance comme appui de la faveur et confiance que vous avez si généreusement manifestées à mon égard au sujet de cette haute et honorable position.

J'ai l'honneur d'être
Messieurs
Votre obéissant serviteur,
WM G PERLEY.
Ottawa, 15 nov. 1886.

IN THE SURROGATE COURT OF THE COUNTY OF CARLETON.

"Guardianship Notice"

NOTICE is hereby given that after the expiration of twenty days from the date of publication of this notice, application will be made to the Judge of the Surrogate Court, of the County of Carleton, at his chambers, in the Court House, in the City of Ottawa, by Pierre Hyacinthe Chabot, for an order appointing the said Pierre Hyacinthe Chabot guardian of his infants children Jean Léon Chabot, Albert H. Chabot, Charles Emile Chabot, and Marie Louise Beatrix Chabot.

VALIN & ADAM,
Solicitors for Pierre Hyacinthe Chabot,
Ottawa, 28th January, A.D., 1887.

TELEGRAPHIE

Accident
Québec, 7.—Un employé de la compagnie du Grand Tronc de la station de Québec, a été victime, hier matin, d'un accident fatal. Le bateau était sur le point d'arriver à son quai lorsque le malheureux voulant prendre l'amarré, le pied lui glissa et il fut précipité entre le quai et le bateau "Queen," qui était encore en mouvement, et qui s'approchait graduellement du quai. La victime fut broyée entre le quai et le vapeur. On fit toutes les diligences possibles pour le sauver vivant, mais l'ayant repêché on constata que la mort avait dû être instantanée.

Comité d'Iberville
Saint-Jean, P. Q., 7.—On dit que M. Narcisse Demers, banquier, d'Henryville, va être choisi pour faire la lutte contre M. Duhamel. Il est allié à la famille du défunt M. Demers, ex-député, et il est très influent dans le comté.

Un grand nombre de libéraux supportent la candidature de M. Demers.

Un séminaire
Québec, 7.—Il y a eu un grand émoi vendredi aux abords de la basilique à la nouvelle que le feu était pris dans la chapelle du séminaire. Le portier, M. George Turcotte était allé visiter la fournaise pour voir si tout allait bien. Il avait trouvé le tuyau tellement rouge que le plafond était menacé. Il avait aussitôt donné l'alarme et les pompiers accourus en toute hâte n'ont eu besoin que de jeter un peu d'eau et tout était fini.

UNION ST THOMAS

Visite de Sa Grandeur Mgr l'Archevêque Dubauvel

Les passants sur la rue York, hier soir, s'apercevaient immédiatement que quelque chose d'inusité se passait dans les salles St Joseph. A voir l'animation qui régnait dès les 7 heures, aux abords de la salle et surtout les magnifiques décorations dont elle était ornée à l'intérieur on se disait de suite que cette salle allait être témoin d'une de ces démonstrations dont le souvenir s'efface jamais de la mémoire de ceux qui y prennent part.

En effet, le but de tous ces divers préparatifs était la première visite de Sa Grandeur Mgr l'Archevêque Dubauvel à la société St Thomas, depuis son élévation à l'archiepiscopat.

Il était près de 8 heures lorsque Sa Grandeur fit son entrée dans la salle, accompagnée d'un nombreux clergé et d'une grande foule de citoyens, la plupart membres des sociétés bienveillantes d'Ottawa.

Après la prière ordinaire, récitée cette fois par Sa Grandeur, M. Jacques Dufresne, Président de la St Thomas, prononça un excellent discours, tout en félicitant le digne prélat et les membres du clergé qui l'accompagnaient, de leur visite à l'Union St Thomas.

M. le Président termina en invitant Sa Grandeur à bien vouloir adresser la parole aux membres de la Société. Ces paroles furent accueillies par une vive manifestation de joie qui se répéta dans toutes les parties de la salle.

Sa Grandeur Mgr Duhamel prononça alors un discours plein d'éloquence et bien propre à stimuler l'ardeur et le zèle de tous les membres des sociétés de bienfaisance.

Au cours de ses remarques, Sa Grandeur fit part à ses auditeurs d'une consolation nouvelle: il leur annonça qu'il avait reçu de Rome, en réponse aux demandes pressantes qu'il n'avait cessé de faire au nom de ses sociétés de sa ville archiepiscopale, le pouvoir de fixer un jour durant l'année où tous les membres des sociétés de bienfaisance d'Ottawa, en se conformant aux règlements de l'Eglise, recevront une indulgence plénière. Cette heureuse nouvelle fut accueillie avec joie par tous ceux présents; elle prouve une fois de plus le grand intérêt que prend notre vénéré prélat à toutes les œuvres qui ont pour but la bienfaisance et la philanthropie. Il est probable que le jour fixé à cet effet sera vers le milieu du carême.

Le Rév. P. Gendreau, appelé en suite, fit un discours du meilleur effet qui fut couvert d'applaudissements. Il fut suivi du Rév. P. Langevin, qui parla surtout en faveur de la colonisation, demandant à tous les membres des sociétés de s'unir ensemble pour travailler à cette grande œuvre.

Le Rév. P. Dallaire, de l'Eglise St. Jean Baptiste prononça aussi un discours avec une éloquence qui fut admirée de tous.

M. le président appela ensuite les Rév. M. M. Plantin et Bouillon, de la Basilique, qui firent de jolis discours.

Le tour des sociétés était arrivé. M. F. R. E. Campeau répondit au nom de la Société St. Jean-Baptiste et profita de l'occasion pour deman-

der à tous ceux présents de vouloir bien faire mettre leurs noms sur la liste des membres de l'Institut Canadien, dont il est aussi le président, et qui a tant besoin de secours surtout depuis le malheur qui vient de fondre sur elle.

M. Jos. Patry, président de l'Union St. Joseph, parvint ensuite au nom de sa société.

L'orateur suivant fut M. A. Foisy, qui représentait la Société St. Pierre, en sa qualité de président.

Le président ayant appelé M. L. J. Béland, président de la Société Catholique de Sœurs Mutuels, ce dernier s'estima heureux de dire quelques paroles au nom de sa société dont les progrès sont de jour en jour plus marquants.

M. E. Leblanc, président de la Société St. Thomas, de Hull, appelé par M. le Président de la St. Thomas d'Ottawa, prononça ensuite un discours de circonstance.

On fit aussi lecture d'une lettre de M. Bédard, président de la Société St. Joseph, de Hull, qui n'avait pu se rendre à l'invitation de l'Union St. Thomas.

Les discours terminés, M. Dufresne fit lecture de résolutions remarquables Sa Grandeur Mgr l'Archevêque, les membres du clergé et les présidents des Sociétés, de l'honneur fait à l'Union St. Thomas, en assistant à sa séance. Ces résolutions furent adoptées à l'unanimité, après quoi, Sa Grandeur et tous les invités se retirèrent, laissant les membres de l'Union St. Thomas procéder à leur assemblée mensuelle.

Cette belle fête à laquelle on nous avait gracieusement invité d'assister est digne de figurer sur la page la plus en vue des annales de l'Union St. Thomas, qui mérite toutes nos félicitations pour le succès qui a couronné la réception faite au plus haut dignitaire de l'Eglise d'Ottawa.

In memoriam
On se prépare au Collège d'Ottawa, à célébrer l'anniversaire de la mort du Rév. P. Tabaret, vers le milieu d'avril prochain, par des démonstrations religieuses d'une grande solennité.

Assemblée à Ste Anne
Il y aura ce soir assemblée des conservateurs dans la salle Ste Anne. Des orateurs étrangers de même que les candidats MM. Perley et Robillard, y adresseront la parole. Tous les amis de la cause conservatrice sont instamment priés d'y assister.

Bazar à Casselman
Le bazar ouvert à Casselman de puis dimanche fait florès. M. le curé Talbot a droit de se féliciter de ce succès; il n'a rien épargné pour que ce bazar soit une source de revenus pour l'Eglise et ses efforts ne seront pas vains.

Hygiène—Un des préceptes les plus rigoureux de l'hygiène domestique c'est de tenir les intestins, le foie et l'estomac en bon ordre. Le remède du Dr Sny, le grand remède du jour pour ces trois importants organes, est donc l'un des agents les plus utiles de l'hygiène domestique.

Une belle cérémonie
Hier matin, M. Victor Lepage, employé civil, conduisait à l'autel Mlle Alphonsine Leclerc. Un nombreux cortège de parents et d'amis accompagnèrent l'heureux couple à l'Eglise Ste Anne où fut célébré le mariage. Le temple divin avait revêtu ses plus beaux habits de fête. L'autel de la Vierge surtout était richement décoré. C'est à cet autel que le Rév. M. Barril, vicaire de la paroisse, célébra la messe et donna la bénédiction nuptiale aux époux. Mlle Leclerc faisait partie de la Congrégation des enfants de Marie et fut escortée à l'autel par la présidente de la congrégation tandis que M. Lepage était accompagné de M. Séverin Gauvreau, président de la société des amis du Sacré-Cœur, société dont M. Lepage a toujours été, depuis sa fondation, un des membres les plus zélés.

A la messe, les Enfants de Marie et les Amis du Sacré-Cœur au nombre d'environ deux cents s'approchaient de la table sainte. Le spectacle était vraiment touchant et édifiant. Immédiatement après la messe, les mariés et leurs amis se rendirent au presbytère saluer M. le vicaire qui, en leur offrant ses souhaits de bonheur, leur communiqua le regret qu'avait le curé, le Rév. M. Prud'homme, de n'avoir pu assister à toute la cérémonie, ayant été appelé à s'éloigner pour affaires très importantes.

De là, on se rendit chez le père de la mariée M. Théo. Leclerc, où un somptueux déjeuner fut servi. Le dîner fut pris chez M. Lepage, et de longtemps les invités se souviendront de l'heureuse journée qu'ils passeront en la compagnie d'hôtes si aimables.

Un grand nombre de cadeaux de noces furent reçus par la mariée. La veille du mariage, les Amis du Sacré-Cœur présentèrent à M. Lepage un magnifique service à thé accompagné de morceaux d'argenterie et d'une adresse magnifique tant par les beaux sentiments qu'elle renferme que par le travail artistique qui la décore.

DANS LA CAPITALE

A travers la ville
—M. Gustave R card a bien voulu hier soir, mettre à la disposition de l'Union St. Thomas sa plus belle voiture pour conduire notre digne Archevêque à sa séance d'hier soir.

—La pluie est à l'ord et du jour depuis ce matin après une neige continue durant la nuit.

—Les chemins à la campagne sont dans un état assez satisfaisant depuis quelque temps.

—Le 20 courant, il y aura un sermon sur la charité donné par le Rev. M. Dowdall à la Basilique. La quête du soir sera pour venir en aide à l'œuvre de la St. Vincent de Paul.

—Sir Frederick et Lady Middleton partiront demain matin pour le carnaval de Montréal, où ils passeront le reste de la semaine.

—Les beaux temps de ces derniers jours ont ramené quelque peu le commerce, de languissant qu'il était.

—On calcule que près de 600 personnes d'Ottawa visiteront le carnaval à Montréal, partant demain matin à 8 heures et laissant Montréal au retour à 11 heures du soir, par le chemin de fer Canada Atlantique.

—Le Bureau des Ecoles Séparées s'assemblera ce soir au lieu et à l'heure ordinaires.

—MM. Gilmour et Car. ont envoyé à leurs chantiers de la Gatineau plusieurs hommes avec des chevaux, hier. La grande quantité de neige ayant rendu les chemins difficiles, le besoin de doubler le nombre des employés s'est fait sentir.

—La résidence de feu George May, sur la rue Albert, est devenue la propriété de M. John Mulligan, conducteur sur le chemin de fer Canada Atlantique, pour le prix de \$4,000.

—Les courses sont commencées hier sur le lac Leamy. Une grande foule d'amateurs de sport y assistaient.

—Un train composé de 52 chars est arrivé hier à la gare de l'Atlantique; il se composait de chars vides dont bon nombre sont requis pour l'excursion de demain à Montréal.

Pratique Salulaire—L'usage se répand beaucoup, même chez les personnes en parfaite santé, de prendre un petit verre d'amers avant le repas. C'est une pratique salulaire qui excite l'appétit et prépare une digestion facile et prompte. A cet effet, on ne peut conseiller rien de mieux que les "Amers Indigènes," dont un paquet de 25 centimes produit un demi-gallon d'amers.

Conseil de ville
Il y eut séance du conseil de ville hier soir; le manque d'espace nous empêche d'en donner le compte-rendu aujourd'hui.

Perdu
Jeudi soir, sur la rue Principale, Hull, dans les environs du bureau de poste, une boucle d'oreille en or avec une pierre d'eau au centre. La personne qui l'aurait trouvée est priée de la rapporter à ce bureau.

Carnet du nouvelliste
—M. le shérif Coultée sera l'officier rapporteur dans la présente élection pour le comté d'Ottawa.

—La vallée de la Gatineau seule va donner près de 2000 voix de majorité à M. Alonzo Wright. La candidature de M. Pajneau ne prend pas dans ces parages.

—Un certain nombre de parents et d'amis ont présenté à M. Kustache Carrière, dimanche soir, une adresse et un magnifique paletot en fourrure. La réunion a été invitée ensuite à prendre part à un somptueux repas.

—Dimanche soir a été célébré dans l'église de Hull le mariage de M. H. A. Goyette avec Mlle Marie-Des Neiges Gravelle.

—M. J. O. Lafferrière dit qu'il se propose de résigner la charge de secrétaire trésorier de la Cour de Recorder. On dit que M. Goyette aspire à cette charge qui donne \$100 d'honoraires.

—Grand nombre de nationaux de Hull sont indignés des écrits de l'Alliance à l'adresse de M. Alonzo Wright.

Dépôts du Journal
M. Thomas, épicière, Hull.
Mlle Seguin, rue Principale, Hull.
M. Guillaume, libraire, York et Sussex, Ottawa

Attention
Le Quinquin LaBarraque est un vin qui fortifie les personnes épuisées par la maladie. Il agit merveilleusement sur les estomacs délicats en augmentant l'appétit et facilitant la digestion.

Vente à l'Encan!
DE
CHAUSSURES
Chez Moodie & Frères,
193 rue Sparks, Ottawa,
Vente tous les soirs de la semaine, à 7 heures.
A. H. Macdonald,
Encanteur.

AVIS AUX ENTREPRENEURS.

ON REÇOIT à ce Bureau, jusqu'à Lundi le 14ème jour de Février prochain, inclusivement, des soumissions cachetées et adressées au sousigné avec la suscription "Soumission pour l'achat et la livraison de deux chalands à déchargeoirs lateraux à l'usage des dragueurs," pour la construction et la livraison de

suivant le plan et le devis que l'on pourra voir à partir de Lundi, le 31 Janvier courant, aux endroits suivants: au Bureau de M. James Nelson, Montréal; au Département des Travaux Publics, Ottawa; à la Donane, Kingston, et à la Donane, Ste. Catherine, où l'on pourra obtenir des formules de soumission imprimées.

Les soumissionnaires sont avertis qu'aucune soumission ne sera prise en considération à moins qu'elle ne soit faite sur la formule imprimée qui sera fournie, et dont les blancs devront être convenablement remplis, et signés de leurs mains.

Chaque soumission devra être accompagnée d'un chèque de banque "accepté, égal à cinq pour cent" du montant qui est mentionné, payable à l'ordre de l'Honorable Ministre des Travaux Publics. Ce chèque sera confisqué si le soumissionnaire refuse de signer le contrat après notification, ou s'il n'acquiesce pas les travaux entrepris. Il sera remis, si la soumission n'est pas acceptée.

Le département ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions.

Par ordre,
A. GOBELL,
Secrétaire
Dept. des Travaux Publics,
Ottawa, 24 Jan., 1887.

ECHOS DE HULL

La lutte électorale
L'organisation des comités en faveur de M. Alonzo Wright va commencer ce soir dans Hull. Le comité central se tiendra dans le bloc de M. Scott, dans la salle militaire. M. Eddy sera président du comité et M. G. C. Wright et Alfred Lane secrétaires conjoints. Des sous-comités vont être organisés dans les autres parties de la ville.

Rumeur
La rumeur circule que le gouvernement de Québec va instituer une enquête au sujet de l'administration du greffe de la cour de circuit à Hull.

Avis de funérailles
Les restes mortels de M. Damase Lafabvre, mort dans l'Etat du Michigan, l'autome dernier, arriveront demain matin à Hull, et seront transportés chez sa mère, Madame Joseph Séguin, No 113 rue Inkerman, Hull.

Un service funèbre sera chanté sur son corps dans l'église de Hull, jeudi matin, à 8 heures. Le départ du cortège aura lieu de la demeure de Madame Séguin.

Parents et amis sont priés d'y assister sans suite invitation.

Perdu
Jeudi soir, sur la rue Principale, Hull, dans les environs du bureau de poste, une boucle d'oreille en or avec une pierre d'eau au centre. La personne qui l'aurait trouvée est priée de la rapporter à ce bureau.

Carnet du nouvelliste
—M. le shérif Coultée sera l'officier rapporteur dans la présente élection pour le comté d'Ottawa.

—La vallée de la Gatineau seule va donner près de 2000 voix de majorité à M. Alonzo Wright. La candidature de M. Pajneau ne prend pas dans ces parages.

—Un certain nombre de parents et d'amis ont présenté à M. Kustache Carrière, dimanche soir, une adresse et un magnifique paletot en fourrure. La réunion a été invitée ensuite à prendre part à un somptueux repas.

—Dimanche soir a été célébré dans l'église de Hull le mariage de M. H. A. Goyette avec Mlle Marie-Des Neiges Gravelle.

—M. J. O. Lafferrière dit qu'il se propose de résigner la charge de secrétaire trésorier de la Cour de Recorder. On dit que M. Goyette aspire à cette charge qui donne \$100 d'honoraires.

—Grand nombre de nationaux de Hull sont indignés des écrits de l'Alliance à l'adresse de M. Alonzo Wright.

Dépôts du Journal
M. Thomas, épicière, Hull.
Mlle Seguin, rue Principale, Hull.
M. Guillaume, libraire, York et Sussex, Ottawa

Attention
Le Quinquin LaBarraque est un vin qui fortifie les personnes épuisées par la maladie. Il agit merveilleusement sur les estomacs délicats en augmentant l'appétit et facilitant la digestion.

Vente à l'Encan!
DE
CHAUSSURES
Chez Moodie & Frères,
193 rue Sparks, Ottawa,
Vente tous les soirs de la semaine, à 7 heures.
A. H. Macdonald,
Encanteur.

AVIS AUX ENTREPRENEURS.

ON REÇOIT à ce Bureau, jusqu'à Lundi le 14ème jour de Février prochain, inclusivement, des soumissions cachetées et adressées au sousigné avec la suscription "Soumission pour l'achat et la livraison de deux chalands à déchargeoirs lateraux à l'usage des dragueurs," pour la construction et la livraison de

suivant le plan et le devis que l'on pourra voir à partir de Lundi, le 31 Janvier courant, aux endroits suivants: au Bureau de M. James Nelson, Montréal; au Département des Travaux Publics, Ottawa; à la Donane, Kingston, et à la Donane, Ste. Catherine, où l'on pourra obtenir des formules de soumission imprimées.

Les soumissionnaires sont avertis qu'aucune soumission ne sera prise en considération à moins qu'elle ne soit faite sur la formule imprimée qui sera fournie, et dont les blancs devront être convenablement remplis, et signés de leurs mains.

Chaque soumission devra être accompagnée d'un chèque de banque "accepté, égal à cinq pour cent" du montant qui est mentionné, payable à l'ordre de l'Honorable Ministre des Travaux Publics. Ce chèque sera confisqué si le soumissionnaire refuse de signer le contrat après notification, ou s'il n'acquiesce pas les travaux entrepris. Il sera remis, si la soumission n'est pas acceptée.

Le département ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions.

Par ordre,
A. GOBELL,
Secrétaire
Dept. des Travaux Publics,
Ottawa, 24 Jan., 1887.

ECHOS DE HULL

La lutte électorale
L'organisation des comités en faveur de M. Alonzo Wright va commencer ce soir dans Hull. Le comité central se tiendra dans le bloc de M. Scott, dans la salle militaire. M. Eddy sera président du comité et M. G. C. Wright et Alfred Lane secrétaires conjoints. Des sous-comités vont être organisés dans les autres parties de la ville.

Rumeur
La rumeur circule que le gouvernement de Québec va instituer une enquête au sujet de l'administration du greffe de la cour de circuit à Hull.

Avis de funérailles
Les restes mortels de M. Damase Lafabvre, mort dans l'Etat du Michigan, l'autome dernier, arriveront demain matin à Hull, et seront transportés chez sa mère, Madame Joseph Séguin, No 113 rue Inkerman, Hull.

Un service funèbre sera chanté sur son corps dans l'église de Hull, jeudi matin, à 8 heures. Le départ du cortège aura lieu de la demeure de Madame Séguin.

Parents et amis sont priés d'y assister sans suite invitation.

Thomas Leblanc,
TAILLEUR

vient d'ouvrir une boutique de tailleur au Nos. 537 et 539, au magasin de M. A. D. Richard, rue Sussex.

Toutes commandes exécutées avec promptitude et coupe garantie.

N. B. — Hardes fines une spécialité.

R. LAPIERRE
Tailleur
113—RUE BIDEAU—113
Rideau House

Proches voisins de M. Thos. Blissett
OTTAWA

M. Lapierre désire informer ses amis et anciens pratiques qu'il vient de recevoir sa boutique de tailleur à l'endroit ci-haut, magasin de M. A. Blais où il donnera satisfaction à tous.

Ottawa 18 déc. 1886—1m.

R. LAPIERRE
Tailleur
113—RUE BIDEAU—113
Rideau House

Proches voisins de M. Thos. Blissett
OTTAWA

M. Lapierre désire informer ses amis et anciens pratiques qu'il vient de recevoir sa boutique de tailleur à l'endroit ci-haut, magasin de M. A. Blais où il donnera satisfaction à tous.

Ottawa 18 déc. 1886—1m.